



Valodas konsultācijas: elektroniskā datubāze

<https://valodaskonsultacijas.lv/lv/questions/252>

Jautājums

*Iztrūkst **desmit glabājamās vienības un dokumenti** vai **desmit glabājamo vienību un dokumentu**?*

Atbilde

Pareizi ir **trūkst desmit glabājamo vienību un dokumentu**.

Iztrūkt sar. – ‘pietrūkt’ parasti 3. pers. Latviešu literārajā valodā nav ieteicams lietot vārdu *iztrūkt* – šī vārda lietojums pieļaujams tikai sarunvalodā. Savukārt „ģenitīvā” latviešu valodā lieto tādu lietvārdu, kas nosauc, kā nav, kā trūkst vai netrūkst, kā vajag vai nevajag, kā pietiek vai nepietiek: *man nav laika, man trūkst pacietības, netrūkst maizes, vajag uzņēmības, nevajag naida, pietiek labuma, nepietiek naudas*”.

Avoti

Latviešu literārās valodas vārdnīca. 3. sēj. Atb. red. L. Ceplītis. Rīga : Zinātne, 1975, 714. lpp.

Skujiņa, V. *Latviešu valoda lietišķajos rakstos*. Rīga : Zvaigzne ABC, 1999, 43. lpp.

